

# Электрический тостер

Инструкция по эксплуатации

RU



**SENCOR®**

STS 30WH / STS 31GR / STS 32BL  
STS 33OR / STS 34RD / STS 35VT  
STS 36YL / STS 37GG / STS 38RS

Перед первым применением этого прибора, пожалуйста, внимательно ознакомьтесь с содержанием инструкции по эксплуатации, а то и в случае, если Вы ознакомлены с применением электроприбора подобного типа. Прибором пользуйтесь только в соответствии с описанием этой инструкции по эксплуатации. Инструкцию по эксплуатации следует сохранить.

Минимально на время срока гарантии рекомендуем сохранить оригинальный транспортный картон, упаковочный материал, кассовый ордер и гарантийный талон. В случае перевозки упакуйте изделие снова в оригинальную коробку от производителя.

RU-1

## СОДЕРЖАНИЕ

ПРАВИЛА ПО БЕЗОПАСНОСТИ .....	3
ОПИСАНИЕ ТОСТЕРА .....	5
ПРИМЕНЕНИЕ РОСТЕРА .....	5
УХОД И ОЧИСТКА ПРИБОРА .....	6
ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ .....	6
ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИСПОЛЬЗОВАННОГО УПАКОВОЧНОГО МАТЕРИАЛА .....	7
ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ .....	7

## ВАЖНЫЕ ПРАВИЛА ТЕХНИКИ БЕЗОПАСНОСТИ

- Дети старше 8 лет и люди с ограниченными физическими или умственными возможностями или люди, не имеющие опыта использования подобных устройств, могут пользоваться данным устройством только под присмотром человека, отвечающего за их безопасность, или только после того, как они будут соответствующим образом проинструктированы о безопасном использовании устройства и поймут потенциальную опасность неправильного использования. Очистку и обслуживание не должны проводить дети младше 8 лет, и делать это можно только под присмотром взрослых. Храните устройство и шнур питания в недоступном для детей, не достигших 8-летнего возраста, месте.
- Детям не разрешается играть с этим устройством.

## ПРАВИЛА ПО БЕЗОПАСНОСТИ

### ВНИМАТЕЛЬНО ПРОЧИТАЙТЕ И СОХРАНИТЕ ДЛЯ ДАЛЬНЕЙШЕГО ИСПОЛЬЗОВАНИЯ

- Перед подключением тостера к сетевой розетке убедитесь в том, что напряжение указанное на щитке прибора соответствует напряжению Вашей электрической сети.
- Тостер подключайте только к правильно заземленной электрической розетке.

**⚠ ВНИМАНИЕ:** Этим прибором нельзя управлять при помощи устройства для программирования, внешнего таймера или дистанционного управления.

- Этот прибор предназначен исключительно для домашнего использования.
- Не пользуйтесь прибором в других целях, для которых он не предназначен.
- Прибором не пользуйтесь в промышленной среде или вне помещения!
- Не ставьте прибор на электрическую или газовую плиту, или непосредственно в их близости.
- Неставьте электроприбор вблизи открытоого огня или устройств, которые являются источником тепла. Электроприбор не ставьте на нестабильную поверхность. Электроприбор ставьте обязательно только на ровную, сухую поверхность.
- Во избежание получения травмы от удара электрического тока, не погружайте какую либо деталь этого прибора, или сетевой провод в воду, или другие жидкости.
- Прибор следует поместить на такое место, где будет над прибором и со всех его сторон, обеспечена достаточная циркуляция воздуха. Предупреждение! Хлеб может загореться, поэтому не пользуйтесь прибором в близи горючих материалов, как напр., гардин, полотенцев для посуды, деревянных поверхностей.
- Не обжаривайте ломтики хлеба непосредственно на отверстиях для ломтиков хлеба, а также не ложите на эти отверстия какие либо посторонние предметы. Закрытие отверстий для ломтиков хлеба повлияет на циркуляцию воздуха и может привести к возникновению пожара. Температура доступных поверхностей может быть выше, если прибор находится в эксплуатации. Следите за тем, чтобы случайно не прикоснулись к нагретой поверхности вблизости отверстий для ломтиков хлеба.
- Не пользуйтесь тостером без вложенного поддона для крошек, который необходимо регулярно очищать. Следите за тем, чтобы крошки на поддоне не накапливались.
- Если прибором не будете пользоваться, оставляете его без присмотра или его очисткой, обязательно отсоедините прибор от розетки эл. сети.
- Перед перемещением прибора, очисткой или хранением дайте электроприбору полностью остыть.
- Если прибором не пользуетесь, то храните его вне предела досягаемости детей. Если электроприбор попадет в руки детей, оставшихся без присмотра взрослых, то это может причинить травму ребенку или привести к повреждению прибора.
- Не отсоединяйте прибор от сетевой розетки выдергиванием за сетевой провод, так как это может привести к повреждению сетевого провода/сетевой розетки. Провод от розетки следует отсоединять осторожно за вилку сетевого провода.
- Следите за тем, чтобы сетевой провод не висел через край стола или не прикасался к горячей поверхности.
- Не пользуйтесь поврежденным прибором, прибором с поврежденным сетевым проводом, или поврежденной вилкой сетевого провода. В случае повреждения сетевого провода, его замену поручите специализированной фирме/сервисному центру. Не пользуйтесь электроприбором, если он работает неисправно, если упал на пол, был поврежден или погружен в воду.
- Ни в коем случае не проводите ремонт прибора сами. Не проводите на приборе какие либо изменения, так как это может привести к получению травмы от удара эл. током! Все ремонтные работы и настройку этого прибора доверьте специализированной фирме/сервисному центру. Любое вмешательство в конструкцию прибора во время действия срока гарантии может привести к риску потери потребителем права на гарантыйный ремонт.
- Этот тостер предназначен только для обжаривания хлеба. Другие ингредиенты могли бы быть причиной возникновения пожара, могли бы привести к удару электрическим током или травме. Этот прибор не используйте для продуктов содержащих сахар, мармелад или варенье. В случае пожара или появления дыма немедленно отсоедините сетевой провод от розетки эл. напряжения.
- Перед первым использованием должен быть тостер, для избавления от запахов, включен минимально три раза пустым без хлеба, при максимальном времени обжаривания.

# Электрический тостер

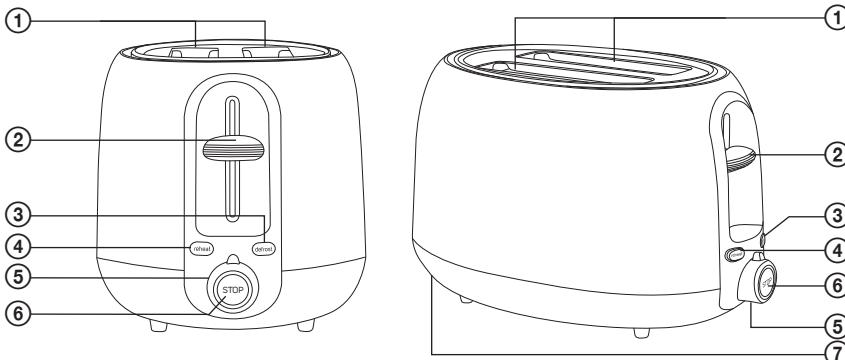
STS 30WH / STS 31GR / STS 32BL / STS 33OR / STS 34RD / STS 35VT / STS 36YL / STS 37GG / STS 38RS



**Внимание!** Никогда не пытайтесь вытащить застрявший хлеб ножом или другим металлическим предметом, так как это может привести к повреждению нагревательных элементов, серьезным дефектам прибора, или получению травмы от удара электрическим током. Оставьте прибор остывать, извлеките сетевой провод из розетки и осторожно вытащите застрявший кусочек хлеба.

## ОПИСАНИЕ ТОСТЕРА

**A**



- ① Отверстия тостера для помещения хлебных изделий
- ② Рычаг управления с функцией «High Lift» для приподнятия хлебных изделий меньшего размера
- ③ Кнопка DEFROST для размораживания замороженных хлебных изделий
- ④ Кнопка REHEAT для повторного разогрева хлеба
- ⑤ Переключатель интенсивности нагрева электрических элементов
- ⑥ Кнопка STOP для немедленной отмены операции
- ⑦ Поддон для крошек (не показан, находится в нижней части тостера)

## ПРИМЕНЕНИЕ РОСТЕРА

- 1) Перед первым применением достаньте электроприбор из упаковки.
- 2) Тостер подключите к сетевой розетке. В отверстия тостера вложите ломтик тостерного хлеба, обычного хлеба или половинку булочки и т.д. При выборе типа хлеба следите за тем, чтобы его размер подходил для обжаривания в Вашем тостере. Хлеб не должен высываться из тостера. Во избежание заклинивания ломтиков хлеба в отверстиях для обжаривания, ломтики хлеба не должны быть слишком толстыми.  
Предупреждение! Ни в коем случае не обжаривайте хлеб непосредственно на отверстиях для обжаривания хлеба. Воспрепятствуйте таким образом циркулированию воздуха над прибором, это может привести к возникновению опасной ситуации.
- 3) Установите степень обжаривания в пределах от 1 до 6 (1-минимум, 6-максимум). При первом применении тостера рекомендуем установить среднее значение степени обжаривания. Для обжаривания следующего теста можете устанавливать другое значение в зависимости от вида хлеба и Вашего аппетита.
- 4) Электроприбор введется в действие нажатием рычага вниз. Примечание: Если сетевой провод не подключен к розетке, то рычаг не зафиксируется в нижнем положении и прибор невозможно ввести в эксплуатацию.

# Электрический тостер

STS 30WH / STS 31GR / STS 32BL / STS 33OR / STS 34RD / STS 35VT / STS 36YL / STS 37GG / STS 38RS

- 5) Тостер выключится сразу после достижения установленной степени обжаривания и автоматически поднимется вложенный хлеб. Процесс обжаривания может быть в любом моменте остановлен нажатием кнопки STOP. Из отверстий для обжаривания вытащите тосты и в случае необходимости вложите для обжарки следующий.  
Примечание: Рычаг управления с функцией «High Lift» облегчает вытаскивание мелких кусочков хлеба. Поднимите рычаг приблизительно на 2 см выше первоначального положения и вытащите хлеб.
- 6) После применения отсоедините тостер от розетки эл. тока и перед любой дальнейшей манипуляцией дайте ему остыть.

## Функция обжаривания замороженного хлеба

Вложите замороженный хлеб в отверстия тостера и установите необходимую степень обжаривания. Нажмите рычаг вниз, пока рычаг не закрепится в нижнем положении. Нажмите кнопку DEFROST для обжаривания замороженного хлеба. Кнопка DEFROST будет подсвечена.

Тостер автоматически высунет вложенный хлеб после окончания процесса обжаривания замороженного хлеба. Примечание: Процесс обжаривания может быть приостановлен нажатием на кнопку STOP.

## Функция повторного обогрева хлеба

Тостер Вам позволяет хлеб снова нагреть без его дальнейшего обжаривания. Вложите хлеб в отверстия для обжаривания и нажмите рычаг вниз, пока не закрепится в нижнем положении. Нажмите на кнопку REHEAT для повторного обогрева. Кнопка REHEAT будет подсвечена.

Тостер автоматически высунет вложенный хлеб после окончания процесса обогрева хлеба. Примечание: Процесс обжаривания может быть приостановлен нажатием на кнопку STOP.

## УХОД И ОЧИСТКА ПРИБОРА

Перед каждой очисткой прибора обязательно отсоедините сетевой провод от розетки эл. напряжения и оставьте его полностью остыть.

Для удаления крошек из тостера, вытащите из его нижней части поддон для крошек, очистите его и снова засуньте в тостер.

Поддон для крошек должен регулярно очищаться. Следите за тем, чтобы крошки на поддоне не скапливались в большом количестве, так как это может привести к их воспламенению.

Для удаления крошек изнутри прибора, переверните прибор вверх ногами и в мусорное ведро вытрясите из него остатки хлеба.

Внешние части тостера протерите слегка увлажненной тряпкой и отполируйте мягкой сухой тряпкой. Следите за тем, чтобы во внутрь прибора не попала вода или влажность.

Для очистки прибора не пользуйтесь абразивными средствами ведущими к износу материала, растворителями или разбавителями. Во избежание получения травмы от удара электрическим током, не погружайте какую либо часть электроприбора в воду или другие жидкости.

## ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ

Номинальное напряжение .....	220–240 В
Номинальная частота.....	50/60 Гц
Номинальная мощность.....	800 Вт

Производитель оставляет за собой право на изменения текста и технических характеристик без предварительного уведомления.

# Электрический тостер

STS 30WH / STS 31GR / STS 32BL / STS 33OR / STS 34RD / STS 35VT / STS 36YL / STS 37GG / STS 38RS

RU

## ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ИСПОЛЬЗОВАННОГО УПАКОВОЧНОГО МАТЕРИАЛА

Упаковочный материал необходимо утилизировать только в специально отведенных местах для сбора мусора.

## ИНСТРУКЦИИ ПО УТИЛИЗАЦИИ ЭЛЕКТРИЧЕСКОГО И ЭЛЕКТРОННОГО ОБОРУДОВАНИЯ



Данное обозначение на изделии или на оригинальной документации к нему означает, что отработавшее электрическое и электронное оборудование не следует выбрасывать вместе с обычными бытовыми отходами. Следует передать его в специализированные центры сбора отходов для утилизации и повторной переработки. Кроме того, в некоторых странах Европейского Союза отработавшие изделия можно вернуть по месту приобретения при покупке аналогичного нового продукта.

Правильная утилизация данного изделия позволит сохранить ценные природные ресурсы и предотвратить вредное воздействие на окружающую среду. Дополнительную информацию можно получить, обратившись в местную информационную службу или в центр сбора и утилизации отходов.

В соответствии с местным законодательством, неправильная утилизация отходов данного типа может повлечь за собой наложение штрафа.

### Для предприятий стран ЕС

Для получения информации о правильной утилизации электрического или электронного оборудования обратитесь в пункт розничной или оптовой продажи.

### Утилизация оборудования в других странах, не входящих в состав ЕС.

Данный символ действителен на территории Европейского Союза. Для получения информации об утилизации данного продукта обратитесь в местную справочную службу или по месту его приобретения.

Данное изделие соответствует требованиям ЕС по электромагнитной совместимости и электробезопасности.



Данный продукт соответствует всем соответствующим основным стандартам ЕС.

RU

## Электрический тостер

STS 30WH / STS 31GR / STS 32BL / STS 33OR / STS 34RD / STS 35VT / STS 36YL / STS 37GG / STS 38RS

RU-8